

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 134 (2008)  
**Heft:** 8  
  
**Illustration:** [s.n.]  
**Autor:** Roffi, Patrizio

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Binsenweisheiten

US-Wahlkampf. Bis zuletzt  
schwang man dort die Kübel.  
In Europa hofft man jetzt  
auf das kleinere Übel.

Im Countdown, Mann gegen Mann,  
ging's um Kandidaten.  
Nach den Wahlen geht es dann  
wieder um die Staaten.

Mancher glaubt die Stunde reif  
nun für arme Schichten.  
Doch auf seinen Way of Life  
will er nicht verzichten.

Keiner ist zu jung, zu alt  
für den höchsten Sessel.  
Hauptsache, das Coke ist kalt  
und noch Öl im Kessel.

Mancher hält die Tankstation  
für der Freiheit Säule.  
Wenn die Bösen die bedroh'n,  
schwingt er gleich die Keule.

US-Militärpräsenz  
heisst ein teures Hobby,  
heisst auch: sichere Existenz  
für die Waffenlobby.

Wenn die Army einmal geht,  
ist das noch kein Wandel.  
Für die Kontinuität  
sorgt der Waffenhandel.

Dieter Höss

## Neu entdeckt

Schon die erste Begegnung mit Ame-  
rika war eine Überraschung, weil dieses  
Land gar nicht entdeckt werden sollte.  
Erich Kästner dichtete darüber:

«Irrtümer haben ihren Wert  
jedoch nur hie und da.  
Nicht jeder, der nach Indien fährt,  
entdeckt Amerika.»

Heute muss man nicht Indien im Visier  
haben, um sich ein Bild von Amerika zu  
machen. Es genügen schon Länder wie  
der Irak, Afghanistan oder Guantanamo  
auf Kuba. Die Spuren, die die USA hier  
hinterlassen haben, genügen, um neue  
Seiten Amerikas zu entdecken.

Joachim Martens

